

# Conditions générales d'utilisations de polyright cashless

## 1. Définitions et conventions

- 1.1. **Polyright** représente Polyright SA dont le principal établissement est sis à la Rue Oscar-Bider 54 à Sion, Suisse
- 1.2. **La base polyright** représente la plateforme multifonction polyright développée et commercialisée par Polyright SA
- 1.3. **Les Services** représentent l'intégralité des produits, logiciels, services et sites Internet de Polyright SA
- 1.4. **polyright cashless** représente le site communautaire cashless.polyright.com fourni par polyright et offrant aux porteurs de cartes inscrits sur une base polyright la recharge de compte, l'obtention d'informations, le blocage de carte, l'inscription à des services à valeur ajoutée et le paiement de prestations en ligne ainsi que d'autres fonctionnalités à venir.

## 2. Vos rapports avec polyright cashless

- 2.1. L'utilisation des services offerts par polyright cashless est soumise aux stipulations d'un accord juridique conclu entre polyright et vous-même. Les présentes Conditions explicitent la composition de l'accord et en exposent certaines stipulations.
- 2.2. Sauf disposition contraire expressément convenue par écrit avec polyright, l'accord entre polyright et vous-même comportera a minima et dans tous les cas les conditions et modalités exposées dans les présentes Conditions, ci-après dénommées les « Conditions universelles ».
- 2.3. Votre accord avec polyright comprendra également les stipulations de toutes Notices légales applicables aux Services, en sus des Conditions universelles, ci-après dénommées les « Conditions supplémentaires ». Dès lors qu'un Service est soumis à des Conditions supplémentaires, celles-ci vous seront communiquées directement dans le Service ou dans le cadre de votre utilisation de ce même Service.
- 2.4. Les Conditions universelles et les Conditions supplémentaires constituent un contrat à valeur obligatoire conclu entre polyright et vous-même applicable à votre utilisation des Services. Il est important que vous preniez le temps de les lire avec attention. Cet accord juridique est collectivement dénommé ci-après les « Conditions ».
- 2.5. En cas de contradiction entre les Conditions supplémentaires et les Conditions universelles, les Conditions supplémentaires prévaudront eu égard au Service concerné.

## 3. Acceptation des Conditions

- 3.1. Avant d'utiliser les Services, vous devez d'abord accepter les présentes Conditions. Vous ne pourrez pas utiliser les Services si vous n'avez pas au préalable accepté les Conditions.
- 3.2. Votre acceptation des Conditions résultera soit :
- (A) De votre clic signifiant votre acceptation des Conditions, dans l'hypothèse où cette option vous est offerte par polyright cashless dans l'interface utilisateur du Service ;
  - (B) De votre utilisation effective des Services. Dans cette hypothèse, vous reconnaissez et acceptez que cette utilisation sera dès lors considérée par polyright comme valant acceptation des Conditions.
- 3.3. Vous ne pouvez utiliser les Services et vous ne pouvez accepter les Conditions si vous n'avez pas l'âge légal requis pour conclure un contrat avec polyright.
- 3.4. Avant de continuer, nous vous conseillons d'imprimer ou d'enregistrer un exemplaire des Conditions universelles.

## 4. Langue des Conditions

- 4.1. Toute traduction de la version française des Conditions vous est fournie le cas échéant par polyright à des fins de commodité

uniquement. Seules les versions des Conditions en langue française régiront vos rapports avec polyright.

4.2. En cas de contradiction entre les stipulations de la version françaises et ceux de la traduction, les stipulations de la version en langue française prévaudront.

## 5. Fourniture des Services par polyright

- 5.1. Polyright n'a de cesse d'innover afin d'offrir la meilleure expérience possible à ses utilisateurs. Vous reconnaissez et acceptez que la forme et la nature des Services fournis par polyright puissent être modifiées occasionnellement et sans préavis.
- 5.2. Dans le cadre de cette constante innovation, vous reconnaissez et acceptez que polyright puisse cesser, sans préavis et à son entière discrétion, à titre définitif ou provisoire, de vous fournir tout ou partie des Services ou de ses fonctions, à vous-même ou aux utilisateurs. Vous pourrez cesser d'utiliser les Services à tout moment, sans être tenu d'en informer polyright de manière spécifique.
- 5.3. Vous reconnaissez et acceptez que, si polyright désactive l'accès à votre compte, vous pourriez ne pas avoir accès aux Services, aux coordonnées de votre compte ou aux fichiers qui y sont disponibles.

## 6. Utilisation des Services

- 6.1. L'accès à certains Services nécessite que vous fournissiez des informations vous concernant (par exemple, votre identité ou vos coordonnées) dans le cadre de la procédure d'inscription au Service ou dans le cadre de votre utilisation des Services. Vous reconnaissez que toutes les informations fournies à polyright pour les besoins de votre inscription seront toujours exactes, correctes et à jour.
- 6.2. Vous acceptez de n'utiliser les Services qu'aux seules fins autorisées par (a) les Conditions et (b) toute loi, tout règlement ou toute pratique ou directive généralement acceptée dans les juridictions concernées. Vous acceptez de ne pas accéder (ou de ne pas tenter d'accéder) à tout ou partie des Services par tout moyen autre qu'à travers l'interface fournie par polyright, sauf si vous y avez été expressément autorisé par polyright dans le cadre d'un accord distinct.
- 6.3. Vous acceptez de n'entreprendre aucune activité de nature à entraver ou à perturber les Services (ou les serveurs et les réseaux raccordés aux Services).
- 6.4. Sauf si vous y avez été expressément autorisé par un accord distinct conclu avec polyright, vous acceptez de ne pas reproduire, dupliquer, copier, vendre, négocier ou revendre les Services à quelque fin que ce soit.
- 6.5. Vous reconnaissez que vous êtes le seul et unique responsable de toute violation de vos obligations prévues aux Conditions et des conséquences (y compris toute perte ou tout préjudice subi par polyright) d'une telle violation. Vous reconnaissez expressément que polyright ne saurait être responsable envers vous ou des tiers à cet égard.

## 7. Sécurité de votre compte et de vos mots de passe

- 7.1. Vous acceptez et reconnaissez que vous êtes responsable du respect du caractère confidentiel des mots de passe associés à tout compte que vous utilisez pour avoir accès aux Services.
- 7.2. En conséquence, vous reconnaissez être le seul et unique responsable à l'égard de polyright de tous actes effectués à partir de votre compte.

# Conditions générales d'utilisations de cashless polyright

7.3. Si vous avez connaissance d'une utilisation non autorisée de votre mot de passe ou de votre compte, vous acceptez d'en informer Polyright sans délai.

## 8. Données personnelles

8.1. Vous acceptez que vos données soient utilisées conformément aux chartes de protection des données personnelles de polyright.

## 9. Propriété

9.1. Vous reconnaissez et acceptez que polyright détient l'intégralité des droits de propriété afférents aux Services, y compris tous droits de propriété intellectuelle portant sur les Services. Vous reconnaissez en outre que les Services peuvent contenir des informations désignées comme étant confidentielles par polyright et que vous vous interdisez de diffuser ces informations sans l'accord écrit préalable de polyright.

9.2. Sauf accord contraire écrit et exprès conclu avec polyright, aucune stipulation des présentes Conditions ne vous confère le droit d'utiliser les noms commerciaux, marques commerciale, marques de service, logos, noms de domaine et tous autres signes distinctifs de polyright.

## 10. Licence de polyright cashless

10.1. Polyright vous concède, à titre gratuit, une licence personnelle, non-cessible, non-exclusive, d'utilisation du logiciel qui vous est fourni par polyright dans le cadre des Services tels que fournis par polyright (désigné ci-après le « Logiciel »). Cette licence est exclusivement destinée à vous permettre d'utiliser et de bénéficier des Services fournis par polyright cashless, dans le respect des présentes Conditions.

10.2. Vous ne pouvez pas (et vous ne pouvez autoriser aucune tierce personne à) copier, modifier, créer une œuvre dérivée, désassembler, effectuer l'ingénierie inverse, décompiler ou tenter de toute autre manière d'extraire le code source de tout ou partie du Logiciel, sauf si la loi le permet ou l'exige expressément ou si vous y avez été expressément autorisé par écrit par polyright.

10.3. Sauf autorisation expressément accordée par écrit par polyright, vous ne pouvez pas céder (ou sous-licencier) vos droits d'utilisation du Logiciel, consentir une sûreté sur le Logiciel ou vos droits d'utilisation ou céder de toute autre manière tout ou partie de vos droits d'utilisation du Logiciel.

## 11. Cessation de vos rapports avec polyright

11.1. Les Conditions s'appliqueront jusqu'à leur résiliation par vous-même ou par polyright selon les modalités prévues ci-après.

11.2. Vous pourrez résilier votre contrat avec polyright en (a) notifiant cette résiliation à polyright à tout moment et (b) en clôturant vos comptes pour l'ensemble des Services que vous utilisez, dès lors que polyright a mis une telle option à votre disposition. Vous devez adresser votre notification, par écrit, à l'adresse de polyright figurant en tête des présentes Conditions.

11.3. Polyright peut résilier le présent contrat à tout moment, si :

- (A) Vous avez violé une stipulation des Conditions (ou agi de telle sorte à démontrer à l'évidence que vous ne pouvez pas ou ne souhaitez pas respecter les stipulations des Conditions) ; ou
- (B) La loi oblige polyright à le faire (par exemple, lorsque la fourniture des Services à votre intention est ou devient illégale) ; ou
- (C) Le partenaire avec lequel polyright vous a fourni les Services a mis fin à ses relations avec polyright ou a cessé de vous fournir les Services ; ou
- (D) polyright est sur le point de ne plus fournir les Services à des utilisateurs dans le pays où vous résidez ou à partir duquel vous utilisez le service ; ou
- (E) La fourniture des Services par polyright à votre intention n'est plus, selon polyright, commercialement rentable.

11.4. Aucune stipulation du présent Article n'affectera les droits de polyright concernant la fourniture de Services en vertu de l'Article 5 des Conditions.

11.5. A l'expiration des présentes pour quelque cause que ce soit, les droits, obligations et responsabilités dont polyright et vous-même avez bénéficié, auxquels vous avez été soumis (ou qui ont été acquis pendant l'exécution des Conditions) ou qui ont vocation à s'appliquer au-delà de l'expiration des Conditions ne seront pas affectés par ladite expiration.

## 12. Exclusion de garanties

12.1. Les Services sont fournis « tels quel ». Polyright, ses Filiales et Société affiliées et ses concédants ne fournissent aucune garantie à cet égard.

12.2. Polyright, ses Filiales et Sociétés affiliées, et ses concédants ne garantissent notamment pas que :

- (A) Votre utilisation des Services répondra à vos exigences,
- (B) Votre utilisation des Services sera ininterrompue, rapide, sécurisée ou exempte d'erreurs,
- (C) Toute information que vous obtiendrez suite à votre utilisation des Services sera exacte ou fiable, et
- (D) Des défaillances dans le fonctionnement ou les fonctionnalités de tout Logiciel fourni dans le cadre des Services seront corrigées.

12.3. Aucune garantie, condition ou autre stipulation (y compris toute garantie implicite concernant la qualité satisfaisante, la convenance à un usage particulier ou la conformité à la description donnée) ne s'applique aux Services, sauf disposition expresse contraire prévue aux présentes et dans la limite de cette disposition.

12.4. Aucune stipulation des Conditions n'affectera les droits dont vous bénéficiez en tant que consommateur et dont la modification ou la renonciation par voie contractuelle est impossible.

## 13. Limitation de responsabilité

13.1. Aucune stipulation des présentes Conditions n'exclura ou ne limitera la responsabilité de polyright pour les dommages dont la loi applicable interdit l'exclusion ou la limitation.

13.2. Nonobstant l'article 6.1 ci-dessus, polyright, ses Filiales et Sociétés affiliées et ses concédants ne seront pas responsables vis-à-vis de vous :

- (A) Pour les dommages indirects ou collatéraux que vous pourriez subir, et pour tout manque à gagner (encouru directement ou indirectement),
- (B) Toute perte de fonds de commerce, clientèle ou de réputation, ou toute perte de données que vous pourriez subir ;
  - (i) De tous changements que polyright peut apporter aux Services ou de la cessation permanente ou temporaire de la fourniture des Services (ou de toutes caractéristiques des Services) ;
  - (ii) De l'effacement, de l'altération ou de l'impossibilité d'enregistrer tout Contenu et d'autres données de communication conservés ou transmis au moyen de l'utilisation des Services ;
  - (iii) De votre défaut de communication à polyright d'informations exactes sur votre compte ;
  - (iv) De votre incapacité à préserver la sécurité et la confidentialité de votre mot de passe et des coordonnées de votre compte.

13.3. Les limitations de responsabilité s'appliqueront, que polyright ait ou non été informé ou aurait dû ou non avoir connaissance de la possibilité de la survenance de tels dommages.

## 14. Autres contenus

14.1. Les services peuvent contenir des liens hypertextes pointant vers d'autres sites, d'autres contenus ou d'autres ressources sur Internet. Polyright peut n'avoir aucun contrôle sur le ou les site(s)

# Conditions générales d'utilisations de cashless polyright

ou ressources Internet fourni(e) par d'autres sociétés ou personnes que polyright.

© Polyright SA, Avril 2017

14.2. Vous reconnaissez et acceptez que polyright ne saurait être tenu responsable de la disponibilité de ces sites ou de ces ressources externes et que polyright ne cautionne pas le contenu des annonces publicitaires, des produits ou autres éléments présentés ou disponibles sur ces sites ou ces ressources.

14.3. Vous reconnaissez et acceptez que polyright ne saurait être tenu responsable d'aucune perte ou d'aucun préjudice que vous pourriez subir du fait de la disponibilité de ces sites ou de ces ressources externes, ou résultant du fait que vous vous soyez fondé sur le caractère complet, exact ou effectif de toute annonce publicitaire, de tout produit ou de tout élément présenté ou disponible sur ces sites ou ces ressources.

## 15. Modifications des Conditions

15.1. Polyright peut modifier à tout moment les Conditions universelles ou les Conditions supplémentaires.

15.2. Vous reconnaissez et acceptez que si vous utilisez les Services après la date de modification des Conditions universelles ou des Conditions supplémentaires, cette utilisation signifiera votre acceptation des Conditions universelles ou des Conditions supplémentaires telles que modifiées.

## 16. Dispositions générales

16.1. Votre utilisation des Services pourrait impliquer que, par le biais de ces Services ou du fait de l'utilisation de ces Services, vous utilisiez un service, téléchargiez un logiciel, ou achetiez un produit fourni par une autre personne ou société. Votre utilisation de ces autres services, logiciels ou produits peut être soumise à des conditions distinctes applicables entre vous-même et la société ou la personne concernée. Dans cette hypothèse, les Conditions n'auront aucune incidence sur vos rapports avec ces autres sociétés ou individus.

16.2. Les présentes Conditions constituent l'intégralité de l'accord conclu entre polyright et vous-même et régissent votre utilisation des Services (à l'exclusion de tous services que polyright peut vous fournir en vertu d'un accord écrit distinct). Elles annulent et remplacent tous accords antérieurs entre polyright et vous-même eu égard aux Services.

16.3. Vous acceptez que polyright vous communique des notices, y compris celles concernant les modifications apportées aux Conditions, par courrier électronique, par courrier postal ou par le biais de messages affichés dans les Services.

16.4. Vous convenez que le non-exercice ou la renonciation par polyright à l'exercice d'un droit ou d'un recours prévu dans les présentes Conditions (ou dont polyright peut se prévaloir en vertu de toute législation applicable) ne sera pas considérée comme une renonciation par polyright au droit ou au recours en cause. Ces droits ou ces recours resteront disponibles à l'avenir.

16.5. Si l'une quelconque des dispositions des présentes Conditions est déclarée invalide par un Tribunal compétent, ladite disposition cessera de s'appliquer, sans affecter les autres dispositions des Conditions, lesquelles conserveront toute leur force et leur portée.

16.6. Il est expressément convenu que chaque membre du groupe de sociétés dont polyright est la société mère sera considéré comme un tiers bénéficiaire des Conditions. Ces sociétés auront la faculté d'exécuter directement, et de se prévaloir de toute stipulation des Conditions leur conférant un bénéfice (ou des droits). Sous cette réserve, aucune autre personne ou société ne sera considérée comme un tiers bénéficiaire des Conditions.

16.7. Les présentes Conditions et vos droits et obligations envers polyright tels que prévus aux présentes seront régis par le droit suisse. Polyright et vous-même acceptez de soumettre tout litige découlant des présentes Conditions à la compétence exclusive des Tribunaux Suisse et plus particulièrement de Sion. Nonobstant ce qui précède, polyright sera en droit de solliciter l'octroi de toutes mesures conservatoires, injonctions ou toute autre mesure d'urgence devant toute juridiction compétente.